



Hand Care

LOURDES

製造番号

## 取扱説明書

保証書付

添付文書

保管用

管理医療機器：家庭用エアマッサージ器

# ハンドケア コードレス AX-HXL280

## もくじ

安全上のご注意	2~3
各部の名称とはたらき	4
使いかた	4~7
お手入れ	8
保管について	8
故障かなと思ったら	8
電池の取り出しかたについて	9
仕様	10
保証とアフターサービス	12



※デザイン仕様を一部変更している場合があります。  
ご了承ください。

このたびはAX-HXL280をお買い上げいただき、誠にありがとうございます。  
ご使用前に、この取扱説明書をよくお読みのうえ、正しくご使用ください。  
なお、この取扱説明書には保証書がついています。  
お読みになられたあとも、大切に保管してください。

ATEX

# 安全上のご注意

ご使用になる人や、他の人への危害、財産への損害を未然に防止するために必ずお守りいただくことを次に説明しています。

## 警告表示の意味

表示内容を無視して誤った使いかたをしたときに生じる危害や損害の程度を、次の表示で示しています。

### 警告

この表示の欄は、「死亡または重傷などを負う可能性が想定される」内容です。

### 注意

この表示の欄は、「傷害を負う可能性または物的損害のみが発生する可能性が想定される」内容です。

#### 禁止を促す記号



禁止

#### 強制を促す記号



必ず守る

### 警告

次の方は使用しないでください。  
症状を悪化させるおそれがあります。

禁止

・医師からマッサージを禁じられている人  
例：血栓[そく(塞)栓]症、重度の動脈瘤、急性静脈瘤、各種皮膚炎、皮膚感染症(皮下組織の炎症を含む。)など

幼児やお子様を使用させたり、  
本体で遊ばせたりしないでください。  
思わぬ事故の原因になります。

禁止

使用前にカバーに破れがないか確認し、  
破れがある場合使用を中止してください。  
カバーを外した状態、破れた状態で使用  
しないでください。  
カバーが破れた場合は勝手に修理など  
せず、お買い上げの販売先または製造販  
売元に連絡してください。  
事故やけがの原因になります。

改造はしないでください。また、修理技術者  
以外の方は、絶対に分解したり修理をしない  
でください。

分解  
禁止

火災・感電・けがの原因になります。

マッサージ以外の用途に使用しないでください。  
事故やけがの原因になります。

禁止

電源コードを傷つけたり、破損したり、加工  
したり、無理に曲げたり、引っ張ったり、ね  
じったりしないでください。  
感電・ショート・火災の原因になります。

禁止

自分で意思表示のできない方や身体の不  
自由な方には使用させないでください。  
けがの原因になります。

禁止

他の治療器と同時に使用しないでください。  
健康を害するおそれがあります。

禁止

手以外には使用しないでください。  
事故や体調不良の原因になります。

禁止

同時に複数の人が使用しないでください。  
故障や事故の原因になります。

禁止

低温やけどをおこす恐れがあります。次の  
ような使いかたはしないでください。

禁止

- ・熱すぎると感じた場合の使用
  - ・こたつの中や、ストーブなどの暖房器具の近くでの使用
- 低温やけどの原因になります。

### 「低温やけど」について

比較的低い温度(40℃~60℃)でも長時間皮膚の同じ場所に触れていると、熱い、痛いの自覚症状がなくても低温やけどのおそれがあります。

マッサージ部にアクセサリや装飾ネイルなど  
硬いものをつけて使用しないでください。  
事故やけがの恐れがあります。

禁止

次のような人は必ず医師とご相談の上で使用ください。  
事故や健康を害するおそれがあります。

- ・ペースメーカーなどの電磁障害の影響を受けやすい体内植込み型医用電気機器を使用している人
- ・温度感覚喪失が認められる人
- ・悪性腫瘍のある人
- ・心臓に障害のある人
- ・妊娠初期の不安定期または出産直後の人
- ・糖尿病などによる高度な末しょう(梢)循環障害からくる知覚障害のある人
- ・皮膚に創傷のある人
- ・安静を必要としている人や体調がすぐれない人
- ・肉離れしょう症の人、せきついの骨折、ねんざ、肉離れなど、急性[とう(疼)痛性]疾患の人
- ・体温38℃以上(有熱期)の人  
例：急性炎症症状[けん(倦)怠感、悪寒、血圧変動など]の強い時期、衰弱しているとき
- ・その他、医療機関で治療中の人
- ・けんしょう(腱鞘)炎の人

**!** 使用中身体に異常を感じたときはすぐに使用を中止してください。  
健康を害するおそれがあります。

**!** 故障を発見したときはすぐに使用を中止し電源を切ってください。  
事故やけがの原因になります。

**!** 停電のときはすぐに電源を切ってください。  
感電・ショート・火災の原因になります。

**!** お手入れの際は必ず電源プラグをコンセントから抜いてください。また、ぬれた手で差ししなないでください。  
感電やけがの原因になります。

**!** 電源コードや電源プラグが傷んだり、コンセントの差し込みがゆるいときは使用しないでください。  
感電・ショート・火災の原因になります。

**!** 使用しても効果が現れない場合は医師または専門家に相談してください。  
事故や健康を害するおそれがあります。

## **!** 注意

**!** 浴室など湿気の多い場所では使用しないでください。また、水などの液体がかからないようにしてください。  
感電や故障の原因になります。

**!** 本体の上に物を置いたり、荷重をかけたりしないでください。  
故障や事故の原因になります。

**!** 本体に強い衝撃をあたえないでください。  
故障や事故の原因になります。

**!** 使用中は眠らないでください。  
無意識での使用は身体への異常やけがの原因になります。

**!** 布団の中や、毛布などをかぶせて使用しないでください。  
本体内部が高温になる可能性があります。

**!** 平らな場所に置いて使用してください。  
故障の原因になります。

**!** 電源プラグを抜くときは、電源コードを持たずに必ず先端のプラグを持って引き抜いてください。  
感電・ショート・発火の原因になります。

**!** 使用時以外はACアダプターをコンセントから抜いてください。  
絶縁劣化による感電・漏電・火災の原因になります。

**!** ACアダプターは指定された付属のものを使用してください。  
また、付属のアダプターはほかの商品には使用しないでください。

**MODEL No** ZD12D050200JP

他のアダプターを使用すると故障の原因になります。

**!** エアバッグに故意に力を加えて無理に止めないでください。  
けがや故障の原因になります。

**!** 本製品は片手用です。両手を入れて使用しないでください。  
事故やけがの原因になります。

**!** 緊急時や動作中に異常を感じたら、直ちに電源ボタンを押して動作を停止してください。  
事故やけがの原因になります。

**!** 本製品は家庭用です。病院等での治療用機器ではありませんのでご注意ください。  
事故やけがの原因になります。

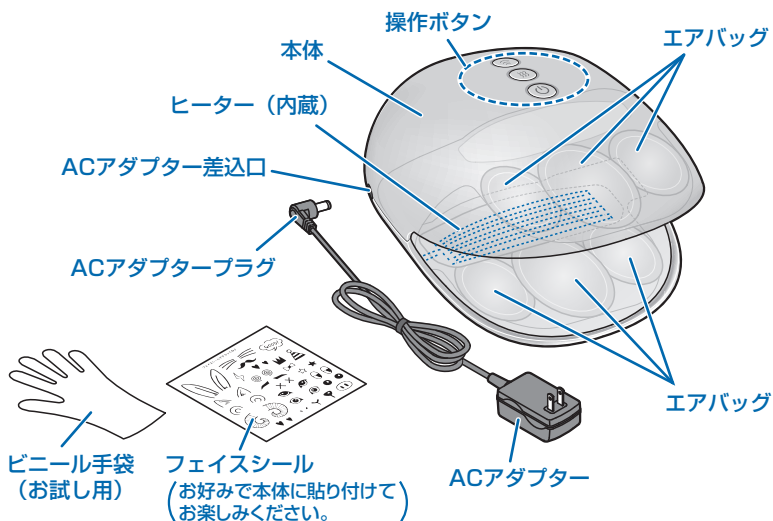
**!** 使用前には点検を行い、故障又は異常が認められた場合は、勝手に修理などせず、お買い上げの販売店、又は製造販売元までご連絡ください。  
事故やけがの原因になります。

**!** 初めてご使用の際は強さを「弱」で使用し、使用中身体に異常がないか十分注意してください。  
初めからマッサージの刺激を強くすると、健康を害するおそれがあります。

**!** 1回の使用時間は10分以内としてください。1日に複数回使用される場合は時間をあけて3回までにしてください。  
長時間の連続使用は、必要以上の刺激となり逆効果やけがの原因になります。

**!** マッサージの刺激が「弱」でも強すぎると感じた時は、1回の使用時間を5分程度を目処に短くしてください。  
強い刺激のままで使用を続けると、健康を害するおそれがあります。

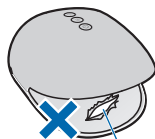
# 各部の名称とはたらき



## 使いかた

### ⚠️ ご注意 使用前の注意事項

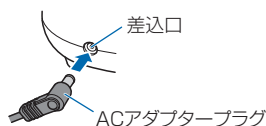
- ・使用前にマッサージ部の縫製破れがないか確認してください。  
破れている場合は使用せず、修理を依頼してください。
- ・使用前に操作ボタンや、タイマーが正常に動作するか確認してください。
- ・しばらく使用しなかった場合、もう一度取扱説明書をよく読み、機器が正常にまた、安全に動作することを確認してから使用してください。



マッサージ部  
縫製破れがないか確認してください。

## 1 ACアダプターと本体をつなぐ

まっすぐ根元まで確実に差し込んでください。

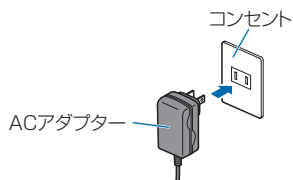


## 2 ACアダプターの電源プラグをコンセントに差し込む

正しく確実に差し込んでください。

※充電が開始され、電源ボタンが赤色に点滅します。

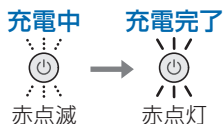
※電池残量がない状態からフル充電まで約4時間かかります。



## 3 ■コードレスで使う

はじめてご使用になる時、または長期間で使用にならなかった時は、電池が自己放電し作動しないことがあります。充電してからお使いください。

※電源ボタンが赤色の点滅から点灯になると充電が完了です。



ACアダプターをコンセントからはずし、本体からACアダプタープラグをはずしてご使用ください。

●約4時間のフル充電で、合計約1時間使用できます。

※使用する環境、負荷によって使用時間は異なります。

●充電のしかたによって異なりますが、通常約300回の充電ができます。

※高い周囲温度の中で充電を行うと保護装置が働き、充電が途中で止まる場合があります。

## ■コードをつないで使う

コンセントに差し込んだACアダプターを本体につないだままご使用ください。

●コンセントからの電源で動作します。この場合、動作中は充電できません。

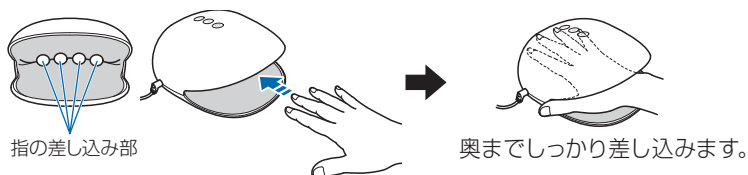


使い始めは弱い刺激でマッサージしてください。  
使用中身体に異常がないか十分注意してください。

# 使いかた

## 4 本体に手を差し込む

- 使用したい側の手をひらき、親指を除く4本の指を本体の指の差し込み部にしっかり差し込みます。



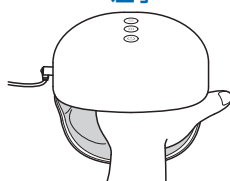
### 使用例



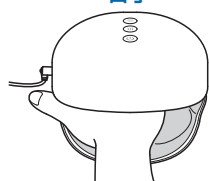
#### 注意

本体への手の抜き差しは必ず電源がOFFの時に  
おこなってください。

#### 左手



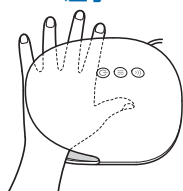
#### 右手



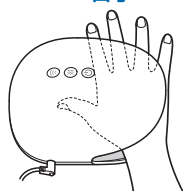
- 親指をマッサージする場合は、手を横向きに親指のみを本体に差し込みます。

#### (親指マッサージの使用例)

#### 左手

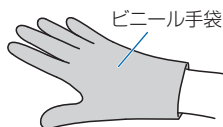


#### 右手



### (ビニール手袋の使いかた)

- ビニール手袋をご使用の際にハンドクリーム等をつける場合は、ふだんお使いのものをご使用ください。



- ・付属のビニール手袋は使い捨てタイプのお試し用です。付属のビニール手袋を使い切りましたら、市販のビニール手袋をご使用ください。繰り返しの使用は衛生上、おやめください。
- ※ビニール手袋でご使用中に手が本体から押し出される場合は、本体をもう一方の手でかるく押さえてください。

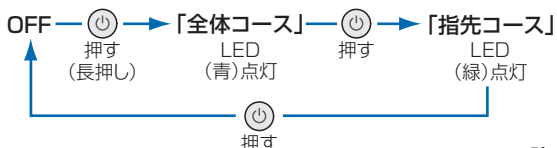
## 5 電源ボタンを長押ししてマッサージを開始する

### (マッサージを開始する)

電源ボタン(🔌)を長押しすると、「全体コース」でマッサージ動作を始めます。

### (マッサージコースを選ぶ)

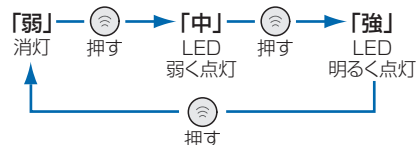
電源ボタン(🔌)を押すたびに、「全体コース」→「指先コース」→電源OFF(くり返し)が切り替わります。



### (マッサージ強さを選ぶ)

マッサージ動作中、強さボタン(🌀)でエアの強さを変更できます。

スタート時は弱で動作します。強さ切替ボタン(🌀)を押すたびに弱→中→強が切替わります。



#### 強さボタン

弱：消灯  
中：弱く点灯  
強：明るく点灯  
※スタート時は、弱です。

#### ヒーターボタン

ヒーター動作時：オレンジ点灯

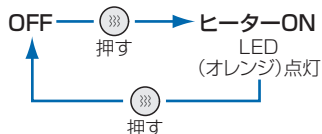
#### 電源ボタン

「全体コース」：青点灯  
「指先コース」：緑点灯

### (ヒーターを開始する)

ヒーターボタン(🔥)を押すたびに、「ヒーターON」↔「ヒーターOFF」が切り替わります。


スタート時はヒーターOFFです。



- ヒーターは単独では使用できません。
- エアマッサージが始動して約10分経過するとタイマー機能がはたらき、自動的に停止します。

# お手入れ

- やわらかい布でから拭きしてください。
- 汚れがひどいときは、ぬるま湯でうすめた中性洗剤にやわらかい布を浸して、よく絞って拭き、最後から拭きしてください。
- 変色などの防止のため、シンナー、ベンジンなどは使用しないでください。
- 年に一度は電源プラグ（金属部分）をから拭きをしてください。  
（絶縁劣化防止のため）

 <b>注意</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>● 必ず電源が「切」の状態ですべてのACアダプターをコンセントから抜いて行ってください。</li><li>● 長期間使わずに保管していますと、電池性能が低下することがあります。電池性能の低下を防ぐためにも3カ月に1回は充放電を行ってください。</li></ul>
--	---

# 保管について

- 汚れやホコリを取ったあと、湿気の少ないところに保管してください。
- 長期間ご使用にならないときは、カバーなどをかけてホコリがつかないようにしてください。
- コード類はねじれをほどこいて保管してください。
- 子供の手の届くところには保管しないでください。
- 廃棄は必ず各都道府県、市町村の指示にしたがってください。

# 故障かなと思ったら

修理に出す前にもう一度点検してください。それでも正常に動作しないときはお買上げの販売店に修理を依頼してください。絶対に分解したり、修理改造はしないでください。異常動作をしてけがや事故のおそれがあります。

動かない	ACアダプターが抜けていませんか？ ACアダプターをコンセントを差込んでもう一度操作してください。
	操作ボタンは正しく動作していますか？
運転中に停止した	電源ボタンを押してから、約10分経過するとタイマー機能がはたらき、自動的に運転が停止します。故障ではありません。電源ボタンを押すと運転を再開します。
異音がする音が大きい	マッサージの振動音は構造上発生するものですので、異常ではありません。



# 電池の取り出し方について

- 本製品はリチウムイオン充電電池を使用しています。本製品を廃棄される場合は、自治体の分別ルールに従って廃棄してください。



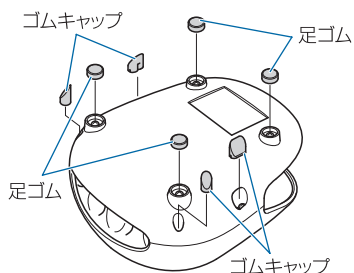
リチウムイオン電池  
はリサイクルへ

**警告** 製品を廃棄するとき以外は絶対に分解しないでください。

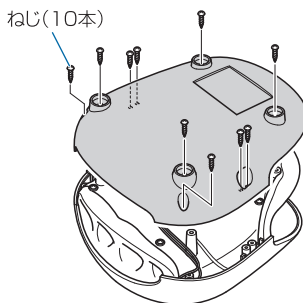
## 電池の取り出し方

●この図は、**製品を廃棄するための分解図**であり、修理用の図ではありません。

- ①ACアダプターをはずし、電源ボタンを押しても動作しない状態を確認してください。電池の容量が残っている場合は、電源が切れるまで動作させてください。
- ②本体を裏返して、足ゴム4個、ねじ隠しのゴムキャップ4箇所をはずします。



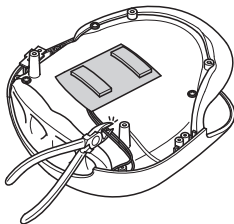
- ③⊕ドライバーでねじをはずします。(10本)



- ④コードを1本ずつ切ります。

**注意**

必ず1本ずつ切ってください。  
3本をまとめて切るとショート  
する場合があります。



**注意**

- 必ず本体からACアダプターを取りはずして分解してください。
- 充電残量がある場合は、止まるまで何回か使用して電池を使いきってください。

# 仕様

類別	機械器具77 バイブレーター
医療機器分類	管理医療機器
一般的名称	家庭用エアマッサージ器 (JMDNコード 34663000)
販売名	ハンドケア コードレス
商品番号	AX-HXL280
医療機器認証番号	230AABZX00095000
使用目的又は効果	あんま、マッサージの代用。一般家庭で使用すること。
電気定格	AC100V 50/60Hz 10W(ヒーター4W)
アダプター定格	入力 AC100-240V 50/60Hz 500mA 出力 DC5V 2A
使用充電電池	リチウムイオン充電電池
充電時間・持続時間	充電所要時間(約4時間)・電池持続時間(約1時間)
タイマー	10分自動オフ
エア圧力	約70kPa以下
製品サイズ	W170×L185×H100mm
製品重量	約800g
素材	本体:ABS樹脂 内カバー :ポリウレタン、ナイロン
ヒーター最高温度	約45℃以下
生産国	中国
製造元	ZHANGZHOU EASEPAL INDUSTRIAL CORPORATION(中国)
製造販売元	株式会社 アテックス



# 保障とアフターサービス

- 1 本製品の保証書は、下記に添付しています。保証書は必ず「お買上げ年月日」と「販売店名」など、所定事項の記入および記載内容をよくお読みのと、大切に保管してください。
- 2 保証期間は、お買上げ日より1年間です。保証期間中に修理を依頼されるときは保証書をご提出のうえ、お買上げの販売店に修理をご依頼ください。
- 3 保証期間経過後の修理につきましては、修理によって機能が維持できる場合は、お客様のご要望により有料修理いたします。
- 4 弊社は「ハンドケア コードレス」の補修用性能部品の最低保有期間を、製造打切後最低3年間としています。性能部品とはその製品の機能を維持するために必要な部品です。
- 5 保証期間中の修理などアフターサービスについてご不明な点は、お買上げの販売店、または下記に明記しておりますカスタマーサービス課までお問い合わせください。

## 保証書

本製品は厳密な検査を経て出荷されたものです。

お客様の正常な使用状態で万一故障した場合は、保証書に記載された期間、下記保証規約により無料修理をお約束いたします。修理は必ず本書を添えてご依頼ください。

 株式会社アテックス

〒547-0014 大阪市平野区長吉川辺3-3-24

品名 / 型番		ハンドケア コードレス / AX-HXL280			
お買上げ年月日*		年 月 日	保証期間	お買上げ日より1年 本体	
★お客様	お名前		★販売店		
	ご住所				
		TEL:( ) -			

\*欄に記入のない場合、本書は無効となることがありますので、必ず記入の有無をご確認ください。

### 保証規約

- 1 保証期間中であっても以下の理由またはこれに準ずる理由により生じた故障などについては本保証書は適用されません。
  - ・取扱上の不注意、誤った使用方法
  - ・天災、火災などによる故障または損傷
  - ・お買上げ後の転居等による輸送、移動、落下など
  - ・保存上の不備
  - ・弊社または弊社の指定した事業所以外で行われた修理、改造
  - ・本製品本来の使用目的以外の使用
  - ・一般家庭以外（例えば業務用の長時間使用、船舶への搭載）に使用された場合の故障および損傷
- 2 運賃諸掛り費用は原則としてお客様にてご負担願います。
- 3 無料保証期間はご購入の日から1年間です。
- 4 保証の適用されない故障および保証期間経過後の故障については、有料で修理いたします。
- 5 保証書の再発行はいたしません。
- 6 本書のご提示がない場合や無料保証期間を過ぎた場合は、有料修理になります。
- 7 本書は日本国内においてのみ有効です。

本書に明示した期間、条件のもとにおいて無料修理をお約束するものです。従って本書によってお客様の法律上の権利を制限するものではありません。

アテックスお客様ご相談窓口

受付時間 平日9:00~17:00

土・日・祝日・夏期休暇・年末年始を除く

修理・使い方・お手入れなどのご相談、お問い合わせは

 0120-486-505

株式会社アテックス 大阪物流センター 〒595-0074 大阪府泉大津市小津島町6-11

よくある質問、メールでのお問い合わせは  
ホームページを活用ください

<http://www.atex-net.co.jp/>